

du Marché et ses alentours

Mercredi 16 décembre

- Promenades à poney de 14h à 16h
- Atelier bougies de 14h à 16h30
- Théâtre clownesque par la Compagnie Tricyclett' «*Magie? Magie!*» de 14h30 à 15h30 (spectacle tout public plein d'humour, de rebondissements et de rire)*

Et bien sûr le traditionnel marché du mercredi après-midi.

Samedi 19 décembre

- Marché des artisans de 10h à 19h*
- Promenades à poney de 14h à 16h
- Inoxydables, Steel band, musique des Caraïbes de 14h30 à 18h

• Visite du Père Noël à 15h

Lamas et alpagas (dès 11h) et animaux de la ferme (dès 14h).

Dimanche 20 décembre

- Marché des artisans de 11h à 17h*
- Promenades à poney de 13h30 à 16h30
- Swing de fou - jazz New Orleans de 14h à 17h
- **Visite du Père Noël à 15h**

Animaux de la ferme (dès le matin), lamas et alpagas (dès 13h30).

* Sous tente chauffée

Le parking de la Place du Marché est ouvert 24h/24h, 7/7 (1^{ère} heure gratuite) - Il est recommandé d'utiliser les transports publics. •

Avis aux fidèles clients du marché: Le marché aura lieu le jeudi 24 décembre en lieu et place du samedi 26.



e et restauration *
19 de 10h à 22h et
20 de 10h à 18h.
éficace sera remis aux établis-
s scolaires de Renens.
ure des magasins
19: les centres commerciaux
ins commerces du centre-
ent ouverts jusqu'à 19h.
he 20: ouverture de certains
commerces du centre-ville
à 17h30.

143

Décembre | 15 | www.renens.ch
 Journal d'information
 édité par la Municipalité
 de la Ville de Renens

carrefour

INFO RENENS

contre
Municipalité -
prises

**Renens
récompense ses
Méritants 2015**

P. 2

**Découvrez le
Spécial Intégration
encarté**

**Saison de
spectacles 2016**
Il est temps de commander
votre abonnement!

P. 7

(Edito)

er investir pour un futur meilleur

get de la Ville de Renens traduit de manière tangible et forte
té de la Municipalité. L'essentiel des ressources est exploité
éliorer les infrastructures et les prestations du service public.
ntribue à améliorer le «vivre ensemble». La qualité de ce der-
t en effet être sans cesse au centre de nos préoccupations.

se développe, se bonifie: aux réalisations et projets déjà ini-
ns les champs de la mobilité, des infrastructures scolaires,
es et de la sécurité, s'ajoutent des améliorations dans le do-
de la promotion économique, du soutien aux entreprises et de
il de jour. L'acceptation récente par le Conseil communal de
tion d'une subvention à l'exploitation de la Ferme des Tilleuls
signe fort en faveur de la culture, de la reconnaissance de sa
ité et de son impact sur la qualité de vie.

get a été construit dans l'intention de répondre au mieux aux
de tous. Chacun-e devrait s'y retrouver.

estissements importants posent certes des défis conséquents
financier par leur ampleur: la Ville devra recourir à l'emprunt, ce
mentera la dette financière de la collectivité. Par ailleurs, cer-
charges pérennes pèseront sur le budget des années futures,
ns un contexte économique qui présente quelques incertitudes.

L'actualité en atteste, plus que jamais, il est essentiel d'exploiter
toutes les ressources y compris les ressources économiques pour
participer à construire un environnement qui permette à chacun-e de
trouver sa place, de vivre libre, dans le respect de soi et des autres,
dans un esprit de coopération, de dialogue, dans le respect de nos
différences, et ceci durablement.

Jean-François Clément, Municipal,
Direction Finances-Cultes

Mieux entendre... pour mieux vivre

LA CORRECTION AUDITIVE

RENENS
Rue de la Mère 8 • Tél. 021 635 45 00
www.correction-auditive.ch
Pierre-E. Duvoisin • Audioprothésiste • Brevet fédéral

BON

Pour une
consultation
gratuite
sur rendez-vous

Le Passeur

En décembre, Jonas fêtera ses 12 ans et se verra attribuer son affectation de travail: dépositaire de la mémoire.

Dans le futur imaginé par l'auteur, l'individu en soi n'existe plus, seule la communauté, L'Identique compte. Tout est fait pour que le choix ne soit en aucun cas possible. Personne ne choisit son métier, tout comme personne ne choisit son conjoint. De tout cela, c'est la communauté qui s'en occupe. De grands sages observent chaque personne dès sa naissance et décident de ce qui sera le mieux pour elle. Un monde en noir et blanc sans inégalités ou douleurs, mais également dénué de bonheur ou même d'amour.

C'est auprès du Passeur que Jonas fera son apprentissage. Lui seul détient les clés de la mémoire du monde.

Paru en 1994, ce roman est l'une des toutes premières dystopies* pour jeune public.

Lois Lowry nous offre une magnifique ode à la vie au goût de conte philosophique. Un rappel sur la richesse de notre présent et l'importance de la liberté.

LOWRY, Lois. **Le Passeur**. Paris: L'Ecole des loisirs, 2014. 234 p.

*Au contraire de l'utopie, la dystopie relate une histoire ayant lieu dans une société imaginaire difficile ou impossible à vivre dont le modèle ne doit pas être imité. 1984, de G. Orwell, est l'exemple parfait de la dystopie.

Heures d'ouverture:

Ma: 10h15 à 11h30 et 14h à 20h / Me: 14h à 18h / Je: 15h à 18h / Ve: 15h à 18h.

Bibliothèque du Léman - Rue du Léman 10, Renens. T. 021 632 73 49. •

Vacances de Noël-Nouvel An

La bibliothèque sera fermée dès le 24 décembre et reprendra son horaire habituel le 5 janvier 2016.



PERL 2016: Entrepreneurs à vos dossiers!

Lausanne Région a lancé l'appel à candidature pour le Prix PERL (Prix Entreprendre Région Lausanne) 2016. Tous les entrepreneurs et porteurs de projets novateurs, dont les idées contribueront à étoffer le tissu économique lausannois, sont attendus.



5 récompenses sont en jeu cette année pour un montant global de 100'000 francs. Le gagnant recevra à lui seul la moitié de cette somme.

Les dossiers de candidature doivent parvenir à Lausanne Région pour le 8 janvier 2016 à 12h, dernier délai.

Toutes les infos sur lausanneregion.ch/perl. •

(Infos déchets)

Il y aura des changements dans la collectes des déchets en 2016. Tous les détails dans le papillon que vous recevez ces jours dans votre boîte aux lettres.

Vous triez mieux!
Nous améliorons les collectes en porte-à-porte

- +50% d'ordures ménagères
- +100% de déchets organiques
- +35% de papier & carton

Attention nouveautés 2016!

Déchèterie Mobile 2016 Nouveaux horaires d'ouverture

Horaires d'ouverture, valables toute l'année!

- Samedi de 9h à 12h
- Mercredi de 9h à 14h

La déchèterie mobile accepte tous les déchets ménagers. Chaque habitant, muni de sa carte de déchèterie du Bas pays ou de Bâle, peut se rendre dans la déchèterie mobile.

Toutes les dates dans le **RECYCLO** Info-4ri 2016 ou sur www.renens.ch

renens
VILLE PROPRE

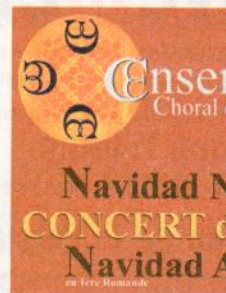
Ensemble Choral de la Côte «Concert de Noël»

Vendredi 11 décembre 2015 à 20h30
Eglise catholique de Renens

Entrez dans les festivités de Noël par les Andes! Avec la participation de Stéphane Chapuis à l'accordéon, la soprano Annina Kuenzi et le groupe bolivien Los Kuis mené par Juan Arnez.

Entrée libre - Collecte

www.choeurecc.org •



Les Repas du Bonheur

L'association laïque Objectif Cœur offre des repas gratuits, des animations et un moment de bonheur durant les fêtes de fin d'année. Personnes en difficulté financière, de la rue, seules, émigrées ou familles désirant partager une soirée chaleureuse, toutes les personnes sont les bienvenues.

24 au 28 décembre 2015 dès 19h

Foyer paroissial de l'Eglise Catholique

Pour toute info et aussi pour les personnes qui souhaitent être bénévoles:

www.objectifcoeur.ch ou au T 0800 800 242.

Le 24 décembre aura lieu le Noël en Chœur organisé par l'Association des Familles du Quart-Monde et des églises catholique et protestante. Le repas qui suivra sera offert par l'association Objectif Cœur. •



Bern ist überall

Vernissage de leur CD «Renens»

Vendredi 8 janvier 2016 à 20h - Salle de spectacles

Invités à Festimixx en 2012, ce groupe composé d'une quinzaine de membres des 4 régions linguistiques de Suisse y a découvert notre village multiculturel. L'idée lui est alors venue d'y chercher l'inspiration pour leur prochain CD. Le groupe a ainsi collaboré avec plusieurs artistes et enregistré leur CD, appelé «Renens» dans les studios du CRA.

Bern ist überall est un groupe unique dans sa mixité confédérale, distingué par plusieurs prix littéraires. Il se produit en Suisse et en Europe avec son programme de Spoken Word, une lecture-performance en musique, pour célébrer tous les mots et toutes les langues.



Ouverture des portes: 19h30 - Entrée: 15.- (entrée libre jusqu'à 16h)
Infos: T 078 871 07 66 - www.bernistueberall.ch et www.renens.ch.

Film-conférence Exploration du monde «La Birmanie, un trésor dévoilé»

Dimanche 10 janvier 2016 à 17h - Salle de spectacles

Après un demi-siècle de dictature, la Birmanie s'ouvre enfin au reste du monde. Il est temps de partir à la découverte de cette terre grandiose. Des berges du fleuve Irrawaddy à la cité archéologique de Bagan en passant par Yangon, métropole du pays, le film dresse le portrait réaliste et lumineux d'une nation ancrée dans ses traditions, résolument tournée vers les promesses et les défis d'une démocratie.



Ouverture des portes à 16h30. Billets à l'entrée.
Tarif: Normal 16.- / Réduit (AVS, AI, étudiants) 14.- / Enfants 10.-.

Bande-annonce sur www.explorationdumonde.ch. •